

Pioneer

Руководство Пользователя



Кофеварка
CM115P

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой **PIONEER**.

Мы рады предложить вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что вы будете довольны приобретением изделия нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Позаботьтесь о сохранности настоящего Руководства, используйте его в качестве справочного материала при дальнейшем использовании прибора.

СОДЕРЖАНИЕ

НАЗНАЧЕНИЕ	3
МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ	3
ПРОМЫВКА ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ	6
ПРИГОТОВЛЕНИЕ ЭСПРЕССО	6
ПРИГОТОВЛЕНИЕ КАПУЧИНО	7
ВЫКЛЮЧЕНИЕ	8
ЧИСТКА ПРИБОРА	8
ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ	9
УСТРАНЕНИЕ ПРОСТЫХ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	10
БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ	10
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	11
ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ	11
СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	12
УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ	12
ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН	14

ПРИМЕЧАНИЕ:

Все изображения в данном руководстве приведены в качестве примеров, реальное изделие может отличаться от изображения.

НАЗНАЧЕНИЕ

Рожковая кофеварка предназначена для приготовления кофе из молотых кофейных зерен, вспенивания молока для приготовления кофе «Капучино» и подогрева напитков горячим паром.

Кофеварка разработана исключительно для бытового применения и должна быть использована строго по назначению. Кофеварка не предназначена для промышленного и коммерческого применения, а также для использования:

- в кухонных зонах для персонала в магазинах, офисах и прочих производственных помещениях;
- в фермерских домах;
- в гостиницах, отелях, пансионатах и других местах проживания.
- в сдаваемых в аренду комнатах.

Изготовитель не несет ответственности за любой ущерб, полученный в результате использования аппарата не по назначению.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Соблюдайте следующие рекомендации по безопасности использования прибора:

- Перед использованием прибора убедитесь, что характеристики вашей электросети соответствуют указанным на маркировке изделия.
- Кофеварка должна быть заземлена. В данном приборе используется заземляющий сетевой провод и вилка с заземляющим контактом. Вилка подсоединяется к розетке, которая должна быть правильно заземлена. Если вы не можете подключить прибор к соответствующей розетке, обратитесь к специалисту-элек-

трику. Не пытайтесь самостоятельно переделать вилку или розетку.

- Розетка должна находиться в непосредственной близости от кофеварки, чтобы в случае необходимости можно было немедленно отключить прибор от электросети.
- При подключении прибора к электросети не рекомендуется использовать удлинитель, однако если это необходимо, убедитесь, что удлинитель рассчитан на потребляемую мощность прибора и обеспечивает надежное заземление.
- При подключении устройства к электрической сети не используйте переходники.
- Для дополнительной защиты в цепи питания целесообразно установить устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным током срабатывания, не превышающим 30 мА. Для правильной установки УЗО обратитесь к специалисту.
- Рекомендуется регулярно чистить вилку питания от пыли, т.к. скопление пыли может привести к накоплению конденсата и последующему замыканию.
- При подключении к электросети и во время работы запрещается прикасаться к вилке и шнуру питания мокрыми руками.
- Перед подключением к электросети и отключением от нее отключите все рабочие режимы выключателями на корпусе.
- При отключении прибора от электросети не тяните за шнур или корпус прибора, беритесь только за вилку шнура питания.
- Следите за тем, чтобы электрошнур не перегибался, не пережимался, не соприкасался с острыми

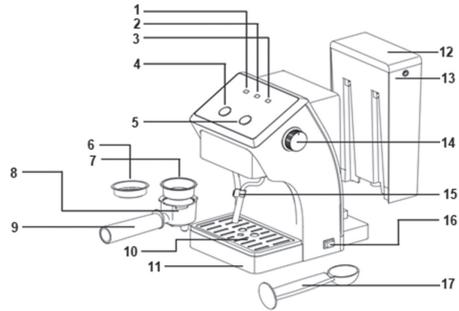
- предметами, углами и кромками мебели или горячими поверхностями. Не допускайте повреждения изоляции сетевого шнура.
- Не допускайте, чтобы шнур питания свисал с края стола. Дети или домашние животные могут потянуть за шнур и опрокинуть на себя емкость с горячей водой.
- Запрещается использовать неисправный прибор, в том числе с поврежденным сетевым шнуром, вилок или неправильно функционирующий.
- Если кофеварка неисправна, не пытайтесь отремонтировать ее самостоятельно. Запрещается разбирать, вносить изменения в конструкцию или ремонтировать прибор самостоятельно.
- В случае возникновения неисправностей следует обращаться в авторизованные сервисные центры. Неквалифицированный ремонт снимает прибор с гарантийного обслуживания.
- Во избежание поражения электрическим током запрещается использовать прибор в помещениях с высокой влажностью (например, в ванной комнате, в сырых подвальных помещениях), в непосредственной близости от душа, ванны, умывальника, кухонной раковины, бассейна, других емкостей с водой или источников влаги.
- Запрещается погружать сетевой шнур, вилку, само устройство в воду или другую жидкость или разбрызгивать на них жидкость.
- Не используйте прибор на открытом воздухе.
- Не подвергайте прибор воздействию температур ниже 0°C. Производитель не несет ответственность за повреждения, вызванные воздействием отрицательных температур.
- Устройство должно устойчиво стоять на сухой, ровной, горизонтальной поверхности.
- Не ставьте прибор рядом с источниками тепла (электрической или газовой плитой, отопительными приборами, каминами), не ставьте его на плиту или в духовку.
- Запрещается использовать аксессуар, не входящие в комплектацию прибора.
- Выключайте устройство из сети тогда, когда оно не используется, а также во время сборки или разборки.
- Перед чисткой отключите прибор от электросети и дайте ему остыть.
- Для приготовления кофе следует использовать свежую чистую питьевую воду комнатной температуры. Запрещается заливать в резервуар для воды газированную воду или любые другие жидкости.
- Запрещается наполнять резервуар кофеварки горячей водой.
- Запрещается включать кофеварку, если в резервуаре нет воды.
- Запрещается отсоединять рожек во время приготовления кофе. Дождитесь окончания процесса и подождите еще не менее 10 секунд. При отсоединении рожка будьте осторожны, чтобы не обжечься, поскольку металлические части очень горячие во время и сразу после окончания приготовления. Берите рожек только за ручку.
- Во время работы прибор может сильно нагреваться. Не прикасайтесь к горячим поверхностям прибора, чтобы избежать ожогов. При необходимости используйте прихватки или рукавицы.

- Приготовленный кофе очень горячий. Будьте осторожны, чтобы не пролить горячий кофе и не обжечься.
- Во время приготовления напитков будьте внимательны, чтобы не обжечься горячим паром.
- Не следует устанавливать кофеварку вблизи от стен и мебели. Выходящий пар и тепло могут вызвать их обесцвечивание и деформацию.
- Запрещается оставлять работающий прибор без присмотра.
- Храните прибор в недоступном для детей месте. Не позволяйте детям использовать прибор без вашего присмотра. Не разрешайте детям играть с прибором.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями (включая детей), а также людьми, не имеющими достаточных знаний и опыта работы с электронными приборами, если за ними не присматривают лица, ответственные за их безопасность.

Несоблюдение мер предосторожности и безопасности может привести к порче прибора, травмам, ожогам, поражению электрическим током, короткому замыканию или пожару.

Производитель не несет ответственности за любые последствия, возникшие вследствие неправильного использования прибора, использования его не по назначению или несоблюдения мер предосторожности и безопасности.

УСТРОЙСТВО ПРИБОРА



1. **Coffee** Индикатор режима приготовления эспрессо
2. **Power** Индикатор питания
3. **Steam** Индикатор режима образования пара
4. Кнопка начала/остановки приготовления эспрессо
5. Кнопка начала/остановки парообразования для приготовления молочной пенки
6. Металлический сетчатый фильтр для приготовления одной чашки кофе
7. Металлический сетчатый фильтр для приготовления двух чашек кофе
8. Металлическая чашка фильтра («рожок»)
9. Ручка рожка
10. Съёмная решетка
11. Лоток для сбора капель
12. Крышка резервуара для воды
13. Резервуар для воды
14. Регулятор подачи пара
15. Трубка подачи пара
16. Переключатель питания
17. Мерная ложка с темпером для трамбовки кофе

ПРОМЫВКА ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

1. Извлеките кофеварку из упаковки. Снимите с поверхности прибора все наклейки, кроме наклейки с указанием модели и серийного номера. Отсутствие серийного номера на изделии лишает вас права на гарантийное обслуживание.
2. Перед первым использованием необходимо протереть все поверхности корпуса прибора, а также вымыть с мягким моющим средством все съемные детали, тщательно сполоснуть и вытереть насухо.
3. После этого снимите резервуар для воды, откройте крышку и наполните его чистой водой до максимальной отметки. Установите резервуар обратно на корпус кофеварки и закройте крышкой.
4. Закрепите съемную решетку на лотке для сбора капель.
5. Не насыпая кофе, установите в рожок один из металлических сетчатых фильтров и закрепите рожок на кофеварке. Для этого выровняйте выступы на рожке относительно пазов под нагревателем кофеварки, а затем вставьте рожок с ручкой, повернутой в сторону символа . Затем закрепите рожок, повернув его за ручку в положение, обозначенное .
6. Установите на решетку под рожком емкость, куда будет сливаться вода.
7. Убедитесь, что переключатель питания находится в положении «O».
8. Убедитесь, что регулятор подачи воды/пара находится в положении «O».
9. Подключите вилку питания ко-

феварки к электрической розетке. Переведите переключатель питания в положение «I», чтобы включить кофеварку.

10. Нажмите кнопку , чтобы кофеварка начала разогреваться, при этом индикатор **Coffee** загорится зеленым и начнет мигать.
11. Когда кофеварка разогреется, зеленый индикатор **Coffee** станет гореть постоянно.
12. Нажмите кнопку  еще раз, и вода начнет выкачиваться из резервуара и поступать через рожок в чашку.
13. Когда чашка наполнится, нажмите кнопку , чтобы остановить подачу воды и слейте воду из чашки. Рекомендуется повторить промывку 2-3 раза.
14. Теперь вы можете пользоваться кофеваркой.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Дольше 50 секунд держать включенный пролив за раз не желательно. Если пролив более 60 секунд, увеличивается нагрузка на помпу. Насос перейдет в режим защиты и потребует некоторое время для остывания для повторной работы.

14. Теперь вы можете пользоваться кофеваркой.

ПРИМЕЧАНИЕ:

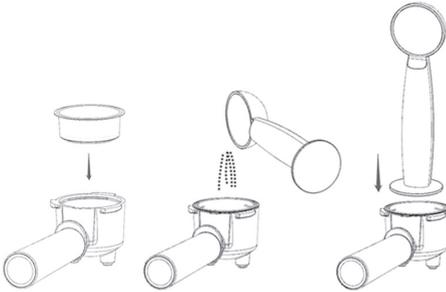
Во время прокачки воды первый раз кофеварка может издавать достаточно сильный шум, что не является неисправностью, т.к. это вызвано воздушными пробками внутри прибора. Через несколько секунд шум должен прекратиться.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ ЭСПРЕССО

Эспрессо готовится посредством подачи горячей воды сквозь тонко смолотый кофе. Такой способ приготовления позволяет получить наиболее богатый вкус и аромат. Поскольку такой кофе достаточно

крепкий, порции готовятся небольшие – от 30 до 60 мл.

Для того чтобы приготовить превосходный горячий эспрессо, рекомендуется предварительно разогреть устройство, в т.ч. рожок, фильтр и чашку, чтобы холодные детали не повлияли на вкус кофе. Для этого выполните процедуру промывки (не насыпая в рожок кофе), описанную в разделе «Промывка перед первым использованием».



1. Отсоедините рожок, повернув его за ручку в положение , установите в рожок металлический фильтр на одну чашку или две чашки. Насыпьте внутрь металлического фильтра молотый кофе мерной ложкой. Одна мерная ложка рассчитана на одну чашку кофе. Утрамбуйте кофе в фильтре с помощью темперы. Убедитесь, что на краях рожка нет кофе, при необходимости уберите его.
2. Выверните выступы на рожке относительно пазов под нагревателем кофеварки, а затем вставьте рожок с ручкой, повернутой в сторону символа . Затем закрепите рожок, повернув его за ручку в положение, обозначенное .
3. К этому времени кофеварка должна быть уже разогрета, при этом индикатор **Coffee** должен гореть постоянно. Убедитесь, что регулятор подачи воды/пара находится в положении «O».

4. Нажмите кнопку , и через несколько секунд кофе потечет в чашку.
5. Когда нужный объем эспрессо окажется в чашке или когда цвет кофе, вытекающего из рожка, станет бледным, нажмите кнопку , чтобы остановить приготовление кофе. При приготовлении эспрессо следует руководствоваться следующими параметрами: объем стандартного эспрессо 30 мл, время приготовления примерно 6 секунд; объем двойного эспрессо 60 мл, время приготовления примерно 12 секунд.
6. Отсоедините рожок, повернув его за ручку в положение , выбросьте кофейную гущу из фильтра.

ВНИМАНИЕ:

Не оставляйте кофеварку без присмотра во время приготовления кофе. В процессе варки кофе может потребоваться ваше участие.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Если кофе вытекает дольше 60 секунд, то помпа выключается автоматически. Индикатор начинает при этом мигать.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ КАПУЧИНО

Для того чтобы получить капучино, нужно приготовить чашку эспрессо, а затем сверху добавить вспененное молоко.

1. Убедитесь, что регулятор подачи воды/пара находится в положении «O».
2. Нажмите кнопку , чтобы кофеварка начала разогреваться, при этом индикатор **Steam** будет мигать.
3. Налейте стакан или другую емкость приблизительно 150 мл

молока (на каждую чашку). Рекомендуется использовать цельное молоко из холодильника. Молоко не должно быть горячим! При выборе емкости учитывайте, что молоко увеличится в объеме в два раза. Рекомендуется использовать посуду из нержавеющей стали диаметром не более 70 мм и достаточной высоты, чтобы вместить весь напиток.

4. Когда кофеварка разогреется, индикатор **Steam** станет гореть постоянно.
5. Погрузите трубку подачи пара в молоко на глубину примерно 2 см.
6. Медленно поверните регулятор подачи пара в положение, соответствующее максимальному парообразованию. Пар начнет поступать прямо молоко, в результате чего оно начнет вспениваться. В режиме вспенивания индикатор Steam будет периодически гаснуть и снова загораться, что говорит о том, что в нагревателе поддерживается необходимая температура для образования пара.
7. Когда молоко станет гуще, это означает, что пенообразование завершено. Поверните регулятор подачи пара в положение «O», чтобы прекратить подачу пара.
8. Сразу же после приготовления капучино подставьте под насадку капучинатора пустую емкость и включите ненадолго подачу горячей воды или пара, повернув регулятор подачи пара против часовой стрелки, а затем вернув обратно в положение «O». Это необходимо для того, чтобы промыть трубку изнутри от остатков молока. Затем протрите отверстие для выпуска пара влажной губкой, но будьте осторожны, чтобы не обжечься.
9. Перелейте вспененное молоко в

чашку с готовым эспрессо – капучино готов! Добавьте сахар по вкусу и при желании добавьте какао-порошка сверху на вспененное молоко.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Если сразу после вспенивания молока вы захотите приготовить еще эспрессо, сначала выпустите весь пар. Для этого поставьте под трубку подачи пара стакан или другую емкость и поверните регулятор подачи пара в положение, соответствующее максимальному парообразованию. Дождитесь окончания выхода пара. После этого можете нажать кнопку приготовления эспрессо, чтобы кофемашина начала разогреваться для приготовления эспрессо, индикатор Coffee при этом начнет мигать.

ВЫКЛЮЧЕНИЕ

По окончании использования кофеварки выключите ее переключателем питания.

Если вы не отключили кофеварку переключателем питания, то при отсутствии операций с кофеваркой в течение 30 минут она автоматически переходит в режим ожидания для снижения энергопотребления.

ЧИСТКА ПРИБОРА

Чистку прибора следует проводить после каждого использования.

1. После окончания работы выключите кофеварку переключателем питания, отключите от электросети и дайте ей полностью остыть.
2. Отсоедините рожок, повернув его ручкой в сторону символа , выбросьте кофейную гущу из фильтра.
3. Вымойте резервуар для воды с крышкой, лоток для сбора капель, съемную решетку лотка,

рожок и фильтр, под краном с применением мягкого моющего средства, сполосните и вытрите насухо.

4. Чтобы полностью слить всю воду изнутри кофеварки, поставьте под рожок чашку или другую емкость и нажмите кнопку приготовления эспрессо.
5. Если фильтр засорился молотым кофе почистите его щеточкой с тонкой щетиной.
6. Протрите корпус кофеварки слегка влажной тканью.

ВНИМАНИЕ:

Запрещается использовать для очистки корпуса агрессивные химические растворители или абразивные чистящие средства.

Запрещается погружать корпус прибора в воду.

Детали кофеварки не предназначены для мытья в посудомоечной машине.

ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

- Транспортировку приборов проводят всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида.
- При перевозке прибора используйте оригинальную заводскую упаковку. Прибор должен быть надежно зафиксирован в упаковке. Оберегайте прибор от ударов и падения. Упаковка с прибором должна быть надежно зафиксирована стропами, ремнями или сеткой во избежание ее перемещений во время транспортировки.
- Транспортировка приборов должна исключать возможность непосредственного воздействия на них атмосферных осадков и агрессивных сред.

- Перед тем как убрать прибор на хранение проведите его полную чистку. Удалите остатки воды из внутренних элементов конструкции и дайте высохнуть всем деталям.

- Приборы необходимо хранить в закрытом сухом и чистом помещении при температуре окружающего воздуха не ниже 0°C и не выше +40°C, с относительной влажностью воздуха не выше 80% и отсутствии в окружающей среде кислотных и других паров, отрицательно влияющих на материалы приборов.

УСТРАНЕНИЕ ПРОСТЫХ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

При возникновении неполадок в работе кофеварки, попробуйте устранить их, воспользовавшись рекомендациями в таблице ниже. Если неисправность не устраняется, не пытайтесь разбирать и самостоятельно ремонтировать прибор, обратитесь в сервисный центр производителя.

Неисправности	Возможные причины	Способы устранения
Кофеварка не работает.	Не подключено питание.	Убедитесь, что вилка питания подключена к розетке, контакт в розетке надежный и розетка исправна.
	Кофеварка выключена.	Включите кофеварку переключателем питания, должен загореться индикатор питания.
Вода вытекает из резервуара для воды.	В резервуаре слишком много воды.	Не наливайте воду выше максимальной отметки.
	В дно резервуара не установлен клапан.	Установите клапан на место.
	Кофеварка стоит наклонно.	Кофеварка должна стоять на ровной горизонтальной поверхности.
В начале приготовления эспрессо кофеварка сильно шумит.	Помпа шумит из-за того, что в резервуаре мало воды.	Долейте в резервуар воды.
Кофеварка прекратила работу.	Емкость с молоком слишком большая или имеет неподходящую форму.	Используйте узкую и высокую емкость.
	Молоко прокисло.	Используйте свежее цельное молоко.
	Трубка подачи/воды пара или насадка для капучино засорились.	Прочистите отверстия трубки и насадки иголкой. В дальнейшем выполняйте очистку трубки и насадки, сливая через них немного воды, после каждой операции вспенивания молока.

БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ

Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно.



Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила.

Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов.

Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение питания: ~220–240 В,
50 Гц

Потребляемая мощность: 1050 Вт

Объем резервуара для воды: 1500
мл

Максимальное давление помпы: 15
бар

Класс электробезопасности: I

ПРИМЕЧАНИЕ:

В связи с постоянным усовершенствованием изделий производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн, комплектацию и технические характеристики прибора без предварительного уведомления об этом пользователя.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован.

Товар соответствует требованиям
нормативных документов:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности
низковольтного оборудования»;

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная
совместимость технических
средств».

ТР ТС 037/2016 «Об ограничении
применения опасных веществ
в изделиях электротехники и ради-
оэлектроники».

При отсутствии копии нового сер-
тификата в коробке спрашивайте
копию у продавца.

Полную информацию о сертификате
соответствия вы можете полу-
чить у продавца или на сайте
pioneer-bt.ru.



Изготовитель:

ПИОНИР ХАЙ ТЕХНОЛОДЖИ ЛИ-
МИТЕД, адрес: Офис Б 21/Ф Квонг
Фат Хонг здание 1, Рамсей ст, Ше-
унг Ван, Гонконг. PIONEER HIGH
TECHNOLOGY LIMITED Address:
Flat B 21/F Kwong Fat Hong BLDG 1
Rumsey St Sheung Wan, Hong Kong.

Сделано в Китае.

Импортер/организация, уполномо-
ченная на принятие претензий
на территории России:

ООО «СЕРВИС-ВИП», 144009,
Московская область, г. Электро-
сталь, ул. Корнеева, д. 6б, оф. 203.

* Данные могут быть изменены
в связи со сменой изготовителя,
продавца, производственного
филиала, импортера в РФ. В случае
изменения данных актуальная ин-
формация указывается на допол-
нительной наклейке, размещен-
ной на упаковке изделия.

Дата производства указана
на упаковке или изделии.

Срок службы изделия – 3 года.

Гарантийный срок – 1 год.

Гарантийное обслуживание осу-
ществляется согласно прила-
гаемому гарантийному талону.
Гарантийный талон и инструкция
по эксплуатации являются не-
отъемлемыми частями данного
изделия.

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Благодарим вас за приобретение продукции **PIONEER**. Мы рады предложить вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы. В случае если ваше изделие марки **PIONEER** будет нуждаться в техническом обслуживании, просим вас обращаться в один из авторизованных сервисных центров (далее – АСЦ). С полным списком АСЦ и их точными адресами вы можете ознакомиться на сайте pioneer-bt.ru.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ

1. Срок гарантии составляет 12 месяцев.
2. Гарантийные обязательства действуют в рамках законодательства о защите прав потребителей и регулируются законодательством страны, на территории которой они предоставлены, и только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд. Гарантийные обязательства не распространяются на случаи использования товаров в целях осуществления предпринимательской деятельности либо в связи с приобретением товаров в целях удовлетворения потребностей предприятий, учреждений, организаций.
3. Гарантийные обязательства не распространяются на перечисленные ниже принадлежности изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия. Для всех видов изделий:
 - соединительные кабели, антенны и переходники для них, носители информации различных типов (аудио-, видеодиски, диски с программным обеспечением и драйверами, карты памяти), элементы питания;
 - чехлы, ремни, шнуры для переноски, монтажные приспособления, инструмент, документацию, прилагаемую к изделию.
4. Не подлежат гарантийному обслуживанию изделия с дефектами, возникшими вследствие:
 - неправильной транспортировки, установки или подключения изделия;
 - механических, тепловых и иных повреждений, возникших по причине неправильной эксплуатации с нарушением правил, изложенных в руководстве по эксплуатации, небрежного обращения или несчастного случая;
 - действия третьих лиц или непреодолимой силы (стихия, пожар,

молния и т.д.);

- попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых;
- сильного загрязнения и запыления;
- повреждения животными;
- ремонта или внесения не санкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений, как самостоятельно, так и неуполномоченными лицами;
- отклонения параметров электрических сетей от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов);
- некорректного обновления программного обеспечения как самим пользователем, так и неуполномоченными лицами;
- использования изделия не по назначению, в промышленных или коммерческих целях.

5. Недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются уполномоченными на это ремонтными организациями (АСЦ). В течение гарантийного срока устранение недостатков производится бесплатно при предъявлении оригинала заполненного гарантийного талона и документов, подтверждающих факт и дату заключения договора розничной купли-продажи (товарный, кассовый чек и т.п.). В случае отсутствия указанных документов гарантийный срок исчисляется со дня изготовления товара.
6. Изготовитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный своей продукцией людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, хранения, транспортировки или установки изделия; умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.
7. Гарантия не включает в себя подключение, настройку, установку, монтаж и демонтаж оборудования, техническое и профилактическое обслужи-

вание, замену расходных элементов (карт памяти, элементов питания, фильтров и пр.).

8. Изготовитель не несёт ответственности за пропажу и искажение данных на съёмных носителях информации, используемых в изделии.

Все поля в гарантийном талоне (информация о продавце, подпись покупателя) должны быть заполнены!

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Изделие	Кофеварка Pioneer		
Модель/Model	CM115P black		
Модель/Model	CM115P white		
Модель/Model	CM115P silver		
Серийный номер / Serial number			
Версия/Version	V1Z04	Дата производства / Production date	04.2023
Срок гарантии	12 месяцев	Дата продажи	
Фирма продавец			
Адрес фирмы продавца			
Телефон фирмы продавца			
Печать фирмы продавца	Подпись продавца		

Изделие проверено, укомплектовано согласно инструкции, механических повреждений не имеет. Претензий нет. С условиями гарантийного обслуживания согласен.

pioneer-bt.ru

Pioneer